

# Csaknem 1,4 milliárd forint beruházást kap 1965-ben az élelmiszeripar

## Takarmánykeverő üzem Hajdúböszörményben

Az élelmiszeripar idei műszaki fejlesztési terve nemcsak az éves feladatok megoldását, hanem az ötéves tervben megszabott beruházások befejezését és a következő tervidőszak jó előkészítését is szolgálják. A minisztérium az idén csaknem 1,4 milliárd forint beruházással rendelkezik. A beruházási terv erősen koncentrált és elsősorban a folyamatban lévő létesítmények idei üzembehelyezését igyekszik biztosítani.

A mezőgazdasági termelés felütésének megfelelően a korábbi években kialakult központi iparágak, a konzerv-, a baromfi-, a hűtő-, a bor- és a gabonaipar használja fel a beruházás jelentős részét. Az idén befejeződik egyebek között a nyíregyházi és a békéscsabai konzervgyár építése. A két új konzervgyárra több mint 500 millió forintot fordítanak, s ezek együttesen 6500 vagon konzervet és 720 vagon száraztészta gyártanak majd. A baromfiipar fejlesztése tovább folytatódik. Nagyreszt befejeződik a rekonsztrukció a kecskeméti és a szentesi baromfifeldolgozó-telepen. Ezek évi 500 vagon baromfit adnak a népgazdaságnak. Ezenkívül munkába állítják a nagyvenyimi üzemet is, a modern „tojásgyárat” mintegy 30 millió forint értékű import berendezést szereinek fel.

A hűtőipar legjelentősebb beruházása a bajai és a székesfehérvári hűtőház építése. A boripar körülbelül 120 millió forintos költséggel 320 000

hektoliter vasbetontartályt, 50 000 hektoliter alumínium-tankot és 25 000 hektoliter ászok hordót — összesen 395 000 hektoliternyi tárolóterületet kap — a szüretig. Gondoskodnak a szőlőfeldolgozó-telepek fejlesztéséről is. Mintegy 55 millió forintos költséggel további 327 000 mázsa szőlő feldolgozására létesítenek üzemeket. Evről évre növekvő gondot jelent a gabona tárolása. A nehézségek enyhítésére csaknem 13 000 vagon termény befogadására alkalmas tárolókat kap az ipar. Az új termény fogadásig várhatóan elkészül a kecskeméti, az orosházi és a hódmezővásárhelyi

tárház, az év végéig pedig befejeződik a szombathelyi, a kiskunhalasi és a körmenyi tárház építése. Bővítik a takarmánykeverő üzem hálózatát. Az idén 17 millió forintot biztosítottak erre a célra, s így napi 54 vagon keverék takarmány előállítását teszik lehetővé. A tervek szerint Hajdúböszörményben, Kisvárdán, Kunszentmártonban és Kunhegyesen épül takarmánykeverő üzem.

A legfontosabb beruházásokon kívül számos, az üzembiztonságot, a termelékenységet és a gazdaságosságot szolgáló járulékos beruházást valósítanak meg. (MTI)

## A Ruházati Dolgozók Szakszervezetének központi vezetőségi ülése

A jobb munkaszervezés, az egyenletesebb anyagellátás, az ütemesebb termelés kialakításának szükségességét hangsúlyozták a konfekcióipar szakemberei a Ruházati Dolgozók Szakszervezetében csütörtökön megtartott központi vezetőségi ülésen. Varga József főtitkár az iparág idej tervei feladatát ismertette. A ruhagyárak termékeinek az idén nagyobb hányada kerül exportra, a külkereskedelemnek a tavalyinál 8,6 százalékkal több árut adnak át. A belkereskedelemnek a tavalyihoz hasonló értékű, gyártmányt, a közületek részére vi-

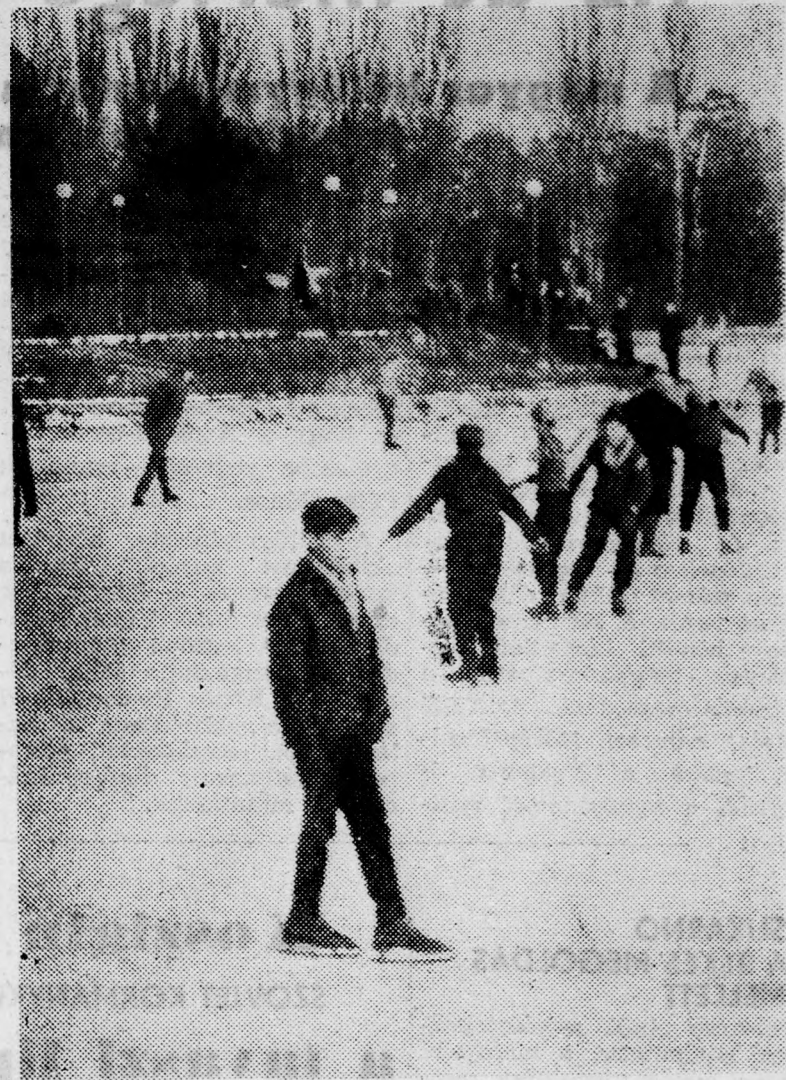
szont kevesebbet szállítanak. Ez évben nem a termelés mennyiségének nagyarányú növelése, hanem a gazdaságosabb munka az elsődleges. Ezért a munka termelékenységét 3,3 százalékkal kívánják fokozni, főként a termelés jobb szervezésével, az egyenletesebb ütemű munkával, amelyhez elengedhetetlen az anyagellátás megjavítása. (MTI)

## Kiállítás a magyar—szovjet barátság dokumentumaiból

A Magyar—Szovjet Baráti Társaság megyei titkárságának rendezésében kiállítás nyílik, amely tablókon, fényképeken mutatja be a szovjet—magyar barátság húsz évi dokumentumait.

A kiállítás beszámol a Szovjetunióban elért eredményekről, az ipar, a mezőgazdaság, a tudomány, a kultúra és az egészségügy területén. A tablókon megtekinthetik a látogatók a magyar illetve a szovjet delegációk látogatásairól és az MSZBT közös rendezvényeiről készült fényképeket.

Január 18-án nyílik a vándorkiállítás Debrecenben a fegyveres erők klubjában, Hajdúszoboszlón és Püspökladányban. Az év első felében minden nagyobb közegben bemutatásra kerül a kiállítás anyaga.



Ma délután megnyílik a nagyerdei jégpálya. Képként meg akkor készült, amikor engedély nélkül korcsolyázók rámereszkedtek a vékony jégrétegre. Emiatt sokhelyütt összelőredezett a hó jege s így a megnyitás első napjaiban még gyenge minőségű jégpálya áll a közönség rendelkezésére

## Befejeződött a megyei nőmozgalom vezetőinek és aktivistáinak tanácskozása

Az MSZMP Hajdú-Bihar megyei Bizottsága — aminél már lapunk hasábjain beszámoltunk — háromnapos tanfolyamot rendezett a megyei nőmozgalom vezetői, aktivistái részére. A háromnapos tanácskozás tegnap délután Vigh Mártonnének, az egyetemes pártiskola igazgatójának előadásával fejeződött be.

Vigh Mártonné időszerű belpolitikai és gazdasági kérdésekről tájékoztatta a tanfolyam résztvevőit, majd válaszolt a feltejt kérdésekre.

A háromnapos tanfolyam résztvevői az elkövetkező időkben a megye városában, községeiben előadásokat, megbeszéléseket, illetve tanácskozásokat tartanak a nőmozgalom

szerepéről, helyzetéről és feladatairól. E tanácskozásokon ismertetik a politikai bizottság határozatát a nőmozgalom szerepére és helyzetére vonatkozóan, illetve tájékoztatják a résztvevőket azokról a politikai és gazdasági kérdésekről, amelyek a tanácskozáson megvitatásra kerülnek.

# Az üzemi demokrácia kibontakoztatása jelentős erő

## A Minisztertanács ülése

A kormány Tájékoztatói Hivatala közli:

A Minisztertanács csütörtökön ülést tartott. A SZOT elnökeinek javaslatára módosította a Minisztertanácsnak és a SZOT-nak a termelési tanácskozásokról szóló együttes határozatát.

A Minisztertanács tanácsszervek osztályának vezetője és az Országos Vízügyi Főigazgatóság vezetője tájékoztatta a kormányt a vidéki városok kommunális, kereskedelmi, kulturális és egészségügyi helyzetéről. A kormány a jelentést megvitatta és tudomásul vette.

A földművelésügyi miniszter beszámolt a tavalyi országos mezőgazdasági kiállítás és vásár, valamint a külföldi mezőgazdasági kiállításokon való részvételünk tapasztalatairól. A kormány a beszámólót elfogadta, s úgy határozott, hogy a következő, 66. országos mezőgazdasági kiállítást és vásárt 1967-ben kell megrendezni.

A Minisztertanács ezután folyó ügyeket tárgyalta.

## Részleges tanácsstag-választás lesz Debrecenben

Február 28-án Debrecen néhány megüresedett városi és kerületi tanácsstag választókerületében új választás lesz. A 12-es, a 94-es, a 124-es és a 125-ös városi, továbbá az I. kerületben a 13-as, 16-os, a 27-es, 47-es, 56-os, 69-es, 84-es; a II. kerületben az 5-ös, 19-es, 27-es, 31-es, 36-os, 41-es, 45-ös, 46-os, 60-as, 61-es, 66-os, 68-as; a III. kerületben a 12-es, 16-os, 27-es, 48-as, 51-es, 56-os, 76-os, 78-as és 82-es kerületi választókerületben lesz pótválasztás.

A Debrecen Városi Tanács Végrehajtó Bizottsága a választókerületek területi beosztását falragaszokon közli a lakossággal.

Az érintett kerületekben megkezdődött a választópolgárok összeírása. Névjegyzékre vesznek minden olyan magyar állampolgárt, aki 1965. február 28-án betölti a 18. életévét, illetve aki házasság útján nagykorúságot szerez, az érintett választókerületbe lakik, és választásra jogosult.

A Minisztertanács csütörtöki ülésén a SZOT elnökségének javaslatára módosította a termelési tanácskozásokról szóló 1022/1961 MT—SZOT határozatot. Az új szöveg a 2. fejezet helyébe lép és a termelési tanácskozások differenciáltabb rendszerének kialakításáról rendelkezik.

Az együttes határozat megállapítja: a termelési tanácskozások és a munkaértekezletek (a hivatalokban és az intézményekben a tennivalók



A francia lapok cikkeiben és képeiben számolnak be Péter János magyar külügyminiszter franciaországi látogatásáról (Telefoto — MTI Külföldi Képszolgálat)

ismertetését és megvitatását szolgáló megbeszélések) biztosítják a dolgozók részvételét a termelés és a gazdálkodás irányításában, ellenőrzésében. A termelési tanácskozások és a munkaértekezletek — a szakszervezeti taggyűlések, az üzemi tanácsülések és a szakszervezeti bizottsági ülések mellett — kifejezői a szocialista vezetési módszereknek, ugyanakkor lehetővé teszik az üzemi, hivatali demokrácia fokozottabb érvényre jutását.

A határozat külön rendezti a gazdasági és a szakszervezeti szervek feladatait a termelési tanácskozások és a munkaértekezletek előkészítésében és megtartásában.

Kimondja: termelési tanácskozásokat az ipar, az építőipar és a mezőgazdaság termelői, szolgáltatói tevékeny-

seget folytató vállalatainál, gazdaságainál, valamint a vasút, a közlekedés, a posta és a kereskedelem területén kell tartani. A tanácskozások — mint eddig — a vállalatoknál és gazdaságoknál üzemben, üzemegységben belül, az elhatárolt termelési kisegységekben kell megrendezni. A határozat továbbra is kötelezően előírja, hogy a negyedévi tanácskozáson kívül is meg kell tartani a termelési tanácskozást akkor, ha azt a dolgozók többsége javasolja, illetőleg a szakszervezeti szervek vagy a gazdasági, műszaki vezetők szükségesnek látják.

A határozat a népgazdasági érdekek szem előtt tartásával egyértelműen megjelöli a termelési tanácskozások feladatait. Melyek ezek?

## A dolgozók bevonása a vezetésbe

Az üzem, illetve a vállalat dolgozóinak bevonása a vezetésbe, véleményük, javasla- taik kikérése és hasznosítása. A termelési tanácskozások célja — állapítja meg a hatá-

rozat — a termelési feladatok (programok) legcélszerűbb kialakítása és leggazdaságosabb végrehajtása, a minőségi és műszaki-technológiai, a munkavédelmi előírások teljesíté-

se, a selejt csökkentése, a termelékenység növelése, az anyag-, az energia- és a szerzőmunka- és a munka- és a technológiai fejelem megtartása, valamint a társadalmi tulajdon védelme.

A tanácskozások feladata és joga, hogy értékelje a helyi vezetést és a dolgozók munkáját, a termelési, gazdasági eredményeket, ezekkel együtt a munkaverseny eredményeit, s véleményt mondjon, illetve döntson a kiemelkedő eredményt elért dolgozók kitüntetéséről és jutalmazásáról. A határozat a termelési tanácskozásokat véleményező, javaslattevő, illetve döntési jogkörrel ruhazza fel.

A termelési tanácskozás véleményét, javaslatát kell kérni a termelési lehetőségekre és gazdaságos kihasználásukra, a mindenkori termelési-gazdálkodási feladatok megvalósítására, beleértve a műszaki fejlesztési, valamint a munka- és üzemszervezési intézkedések kialakítását és végrehajtásuk megszervezését. Annak biztosítása végett, hogy a dolgozók még közvetlenebbül legyenek érdekeltek a végrehajtásban, a módosított határozat előírja, hogy a fontosabb újítási javaslatok üzemi alkalmazásával kapcsolatban ki kell kérni az érintett üzemegységben dolgozók véleményét.

A termelési tanácskozás hagyja jóvá a jövőben is az üzemrészen, műhelyen belül a verseny-vállalatokat és a helyi feladatokat legeredményesebben segítő verseny-formákat, továbbá dönt a „kiváló dolgozó” kitüntetés és a „szocialista brigád” cím odaítéléséről.

(Folytatás a 2. oldalon)

# Az út mérlege pozitív

## A magyar külügyminiszter nyilatkozatai francia lapokban

A francia lapok Péter János párizsi látogatásával foglalkozó cikkeikben kiemelik a magyar külügyminiszternek elutazása előtt tett kijelentését: **útjának mérlege pozitív és ezért meglehetősen hagyja el Párizst.**

A Combat interjú között Péter Jánossal. A külügyminiszter többek között ismertette a magyar kormány álláspontját a német kérdésben. Az új Németország újra-egyesítéséhez — mondotta — a két német állam elismerését át vezet. A két német kormány közötti közvetlen tárgyalások megkönnyíthetik a probléma megoldását. Az NDK létezésé nemcsak Közép-Európát, hanem a Nyugatot is megvédi a nyugatnémet mili-

tarizmus teljes kibontakozásától. Németország egyesítése kívánatos, ha a két kormány egyetértésén és a német népnek békés célokra s Európa biztonságára irányuló akaratán alapul. Előfeltétele, hogy az NSZK kifejezetten elismerje az Odera-Neisse határát és hogy a Rapacki-tervet figyelembe vegyék — mondotta Péter János.

A külügyminiszter kitért a kibővített Európa francia koncepciója és a Közös Piac egyes elvei közötti ellentmondásokra. A legfőbb ellentmondás — hangoztatta Péter János — a Közös Piacon kívüli államokkal, különösen a kelet-európai országokkal szemben alkalmazott diszkriminációban mutatkozik.

Péter János hangoztatta, Magyarország bár viszonylag kis ország, földrajzi fekvésénél fogva előnyös helyzetben van, hogy a különböző politikai rendszerű országok közötti békés együttélés megvalósításán munkálkodjék. A Magyar Népköztársaság szerezni eszközével minden lehetőséget ki akar használni a nemzetközi együttműködés érdekében.

A magyar külügyminiszter a Le Monde-nak is nyilatkozott. A gazdasági együttműködésről szólva leszögezte, hogy a kereskedelmi kapcsolatok útjában álló akadályok felszámolását nagymértékben elősegítené, ha Franciaország a legelőnyösebb kedvezményt élvező államok státuszát biztosítaná a keleti országoknak. (MTI)

### SUKARNO A BÉKÉS MEGOLDÁS MELLETT

Sukarno elnök sajtóértekezleten kijelentette, a malajziai kérdés békés megoldása mellett van. Hozzáfűzte, annak ellenére, hogy már nem tagja az ENSZ-nek, be fogja tartani az ENSZ-nek azt a határozatát, hogy békésen oldják meg a malajziai kérdést és betart minden olyan határozatot, amelyet akár egy afro-ázsiai bizottság, akár az ENSZ valamelyik bizottsága hozna, ha előzőleg Sabahban és Sarawakban újabb helyszíni vizsgálattal ellenőrizné és megállapítaná, hogy az említett államok népe mit akar. (MTI)

### Az ENSZ-közgyűlés ismét összeül

Washington (MTI). Az ENSZ közgyűlésének több mint kéthetesi szünet után hétfőn folytatnia kell munkáját, azonban a szünet sem bizonyult elégedőnek arra, hogy tisztázzák a vitás problémákat és meghatározzák, hogyan folytatódjék a közgyűlés tevékenysége.

Az ENSZ székhelyén elterjedt hírek szerint néhány ország javasolni kívánja, hogy a közgyűlést januárban csak formálisan folytassák, fejezzék be az általános politikai vitát, s a tulajdonképpeni napirend megvitatalát halasszák az ősszel kezdődő 20. jubileári közgyűlésre.

## Koszigin vezetésével SZOVJET KORMÁNYKÜLDÖTTSG LÁTOGAT EL a tavaszi lipesei vásárra

A Német Demokratikus Köztársaság kormányának meghívására Koszigin miniszterelnök vezetésével szovjet kormányküldöttség látogat el ez év tavaszán a jubileumi

lipesei vásárra. A küldöttség részt vesz a vásár megnyitóján és a lipesei vásárok nyolcvanéves jubileuma alkalmából rendezendő ünnepségeken. (MTI)

## Mindkét fél elégedetlen a japán-amerikai tárgyalások kimenetelével

Washington. Kis Csaba, az MTI tudósítója jelenti: Johnson elnök és Szato japán miniszterelnök tárgyalásai a hivatalos kommunikáció megállapítása szerint kedvező légkörben folytak és kielégítő megoldást hoztak, az ameri-

kai sajtó azonban nem utkolja csalódását a tárgyalások kimenetelével kapcsolatban. A New York Times például megállapítja, hogy Kína kérdésében a két fél nézetei nem közelíttek egymáshoz. Japán továbbra is fenn kívánja tartani, sőt fejleszteni akarja kereskedelmi kapcsolatait a Kínai Népköztársasággal.

A japánok hasonlóképpen elégedetlenek a tárgyalások kimenetelével. Kérték az Okinawa-i és Ryukyu szigetekre vonatkozó amerikai magatartás módosítását, a szigetek megszállásának megszüntetését.

Szato azonban csupán általános ígéretekkel kapott Washingtonban a japán igényekre vonatkozóan. (MTI)

### Új osztrák nagykövet

Mód Péter, a külügyminiszter első helyettese csütörtökön fogadta dr. Simon Kollert, az Osztrák Köztársaság első rendkívüli és meghatalmazott nagykövetét, aki a közeljövőben adja át megbízólevelét. (MTI)

# A Minisztertanács ülése

(Folytatás az 1. oldalról)

séről. Ugyancsak a termelési tanácskozás jogosult visszavonni ezeket a kitüntéseket azoktól (személyektől vagy kollektívától), akik méltatlanná váltak a kitüntetés, illetve a cím viselésére.

### A tanácskozások előkészítése

A termelési tanácskozások előkészítéséről és megtartásáról ezúttal is az illetékes gazdasági vezető és szakszervezeti szerv köteles gondoskodni. A termelési tanácskozások előkészítését — mondja ki a határozat — a gazdasági — műszaki vezető és a szakszervezeti szervek műszaki konferenciákon (illetve az ezeknek megfelelő fórumokon), továbbá brigádivozói-, aktívista- és bizalmi-értekezleteken együttesen végzik. A műszaki konferenciák alapvető feladata a gazdasági vezető-

töknél és a termelési tanácskozások előadójának megfelelő felkészítése a termelési tanácskozások megtartására, alapul véve az adott termelési egység intézkedési tervét.

A műszaki konferenciákat a trösztöknek és az ipari nagyvállalatoknak, a vezérigazgatóságoknak, továbbá a vállalatoknál és a gyárakban igazgatósági szinten, a vállalatok és üzemi adottságoknak megfelelően, differenciáltan kell megtartani. Ezekben a tröszt, a vállalat, a gyár egészéért értekezleten a gazdasági feladatokról kell foglalkozni. Üzemenként és műhelyenként az illetékes gazdasági vezető és a megfelelő szakszervezeti szerv együttesen köteles és jogosult meghatározni azt, hogy a termelési tanácskozásokon mivel foglalkozzanak. A termelési tanácskozás beszámolóját mindenütt az illető egység gazdasági vezetőjének kell megtartania.

### A javaslatok elbírálása

A határozat új és jelentős rendelkezése, hogy a gazdasági vezető és a szakszervezeti szervek a termelési tanácskozás időpontját, helyét és tárgyát, továbbá azoknak a dolgozóknak és kollektíváknak a nevét és eredményeit, akiket „kiváló dolgozó” kitüntetésre, illetve „szocialista brigád” cím viselésére javasolják, a termelési tanácskozá-

sok megtartása előtt legalább egy héttel kötelesek a dolgozókkal ismertetni, írásban közölni.

A termelési tanácskozásokon elhangzott észrevételeket, javaslatokat jegyzőkönyvben kell rögzíteni. Új rendelkezés viszont, hogy a dolgozók javaslatait termelési egységenként naplóba kell bejegyezni. A naplók kezeléséről az érin-

tett gazdasági vezető köteles gondoskodni. A naplókba a dolgozók javaslatait észrevételeiket, javaslataikat beírni. A termelési tanácskozásokon elhangzott és a naplókba bejegyzett észrevételek, javaslatok megvalósításáról az illetékes gazdasági vezetőnek gondoskodni. A vállalat igazgatója a termelési egységenként rendszeresített naplókba köteles negyedévenként ellenőriztetni. Az ellenőrzést és eredményét a naplókban fel kell tüntetni. A termelési értekezleteken felvett jegyzőkönyv egy példányát az adott gazdasági egység vezetője nyolc napon belül köteles a vállalat, gyárban belüli közvetlen felettes szervének és a megfelelő szakszervezeti szervnek megküldeni. A szakszervezeti szervek jogosultak a dolgozók javaslatainak megvalósítását és elintézési módját ellenőrizni.

A termelési egységek vezetőit tizenöt napon belül kötelesek a dolgozókat javaslataik elbírálásáról értesíteni és a következő termelési tanácskozáson az elintézés módjáról tájékoztatást adni, valamint a naplókba bevezetett észrevételek, javaslatok ügyében eljárni.

Rendszeresen — általában negyedévenként — munkaterveket kell tartani a trösztök, ipari nagyvállalatok, a vállalatok, a gyárak és a gazdasági irányító szervek, főhatóságok, hivatalok appa-

### Kinevezések — felmentések

A Minisztertanács Kilián Józsefet, az építészeti miniszter első helyettesét — az állami építőiparban kifejtett 15 éves vezetői munkásságának elismerése mellett — be-tettségére tekintettel, dr. Szabó János építészeti miniszterhelyettes — más munkakörbe történő áthelyezése miatt — tisztsége alól felmentette.

A Minisztertanács Somoskői Gábert, az MSZMP Központi Bizottsága építési és közlekedési osztályának vezetőjét az építészeti miniszter első helyettesévé: Bondor Józsefet, a fővárosi tanács vbl-elnök-helyettesét és dr. Sebestyén Gyulát, az EM építés-gazdasági és szervezési intézet-nek főmérnökét építészeti miniszter-helyettesekké kinevezte. (MTI)

### Magyar-kubai kulturális csereegyezményt írtak alá

Harmati Sándor, a Hazafias Népront Országos Tanácsának titkára, az Országos Békatanács alelnöke és José Matar, a kubai forradalom védelmére alakult bizottság elnöke, Havannában kulturális csereegyezményt írt alá. Ebből az alkalomból dr. Beck János, havannai nagykövet fogadást adott. A fogadáson megjelent a kubai állami és társadalmi élet több vezető személyisége. Harmati Sándor Kubából visszaérkezett Budapestre. (MTI)

### Szovjet, magyar, jugoszláv vasutasok értekezlete

Moszkva (TASZSZ). A Szovjetunió Közlekedési Minisztériumában megnyitott Jugoszlávia, Magyarország és a Szovjetunió vasúti képviselőinek zártértekezlete, amelyen megvitatják a Jugoszlávia és a Szovjetunió közötti, Magyarország keresztül történő vasúti teherszállítási kérdéseit.

## Tömegtüntetés London központjában

London. Csütörtökön több mint 10 000 repülőgépgyártó ipari dolgozó vonult fel tiltakozni a munkához való jogukért.

A tüntetés ideje alatt Wilson miniszterelnök a kabinet rendkívüli ülésén vitatta meg minisztereivel az összesen 265 000 embert foglalkoztató repülőgépgyártó ipar vezetői és a kormány között napok óta dúló „légitánc” legújabb fejleményeit.

A különös ütközetre azt követően került sor, hogy a hét elején a sajtó óriási nyilvánosságot adott a kormány forrásokból kiszivárgott ama értesüléseknek, amelyek szerint Wilson miniszterelnök három új katonai repülőgép-típus építési programjának lefűjtését látogatja. Jól tájékozott források szerint elsősorban a TSR-2 típusú melyrepülő atombombázó építési programjának feladását tervezik, hogy helyette inkább „az egyszerűbb és olcsóbb” amerikai TFX-et rendeljék meg.

A TSR-2 építésének ellenfelei a többi között azzal érvelnek, hogy a szovjet rakéta-leghajítás „szédületes fejlődése” már elkészülte előtt

## Mindenfelől — mindenről

BECS. Franz Karasek, Klaus osztrák kancellár kabinetfőnöke Bécsben tartott előadásában a korábbi néppárti megnyilatkozásokot túlszárnyaló energiával foglalt állást Ausztria és a Közös Piac kapcsolatának megerősítéséről, „rendezése” mellett. „Az osztrák gazdasági fellendülés biztosítása az európai gazdasági közösség kötetlen szerződés révén nemcsak az osztrák semlegesség keleten belül marad, hanem elengedhetetlen feltétele a szabad és független Ausztria fennmaradásának” — hangsúlyozta.

MOSZKVA. Külföldön is nagy az érdeklődés a majdnem kozmikus hideget megvalósító új szovjet hűtőberendezés iránt, — jelentették be a Szovjet Tudományos Akadémia mechanikai és vezérléstechnikai szakosztályának évi közgyűlésén. Szovjet tudósok vizsgálatai alapján új elemekel gazdagodott az ár-apályelmélet, valamint a föld „imbolygásának” tudományos magyarázata. A földdel kapcsolatos kutatások eredményeként — elsősorban a Voszto-6 űrhajó észleletei alapján — elkészült a föld légkörének „modellje” 300 kilométeres magasságig. A szovjet tudósok másik érdekes eredménye a Szovjetunió kelet-nyugati irányú „szeximikus metszetének” elkészítése.

Figyelemre méltó felszólalás volt Oparin akadémikus közlése is a fejlődés biokémiájának és az élet keletkezésének témaköréből, különös tekintettel az anyagcsere mesterséges reprodukálására.

FIRENZE. A firenzei Uffizi képtár őrei szerdán újabb szomorú felfedezést tettek: a reggeli órák jobb világitásában kiderült, hogy a múzeumban járt merénylő nem tizenöt, hanem összesen huszonhárom festményt rongált meg. A szerdai, alaposabb vizsgálódás során kiűnt, hogy az egyik teremben még nyolc reneszánsz-remekművet is megsérítettek egy éles tárgygal.

NAIROBI. Kenyatta, Kenya elnöke, Nyerere, Tanzania elnöke és Milton Obote, Uganda miniszterelnöke Kenya és Uganda határain levő helységben titkos megbeszélést tartott. Kenyai körök szerint a három államférfi az afrikai egységsszervezet ad hoc-bizottságának hamarosan várható összehúzását vitatja meg. (AFP)

DAR ES SALAAM. Tanzania és a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság diplomáciai kapcsolatát létesít — jelentették be szerdán Dar Es Salaamban egy koreai jöszölgálati bizottság látogatásának befejezésekor. (Reuters)

ALGIR. Nasser egyiptomi elnök ez év márciusában hivatalos látogatást tesz Algériában. (AP)

ADDIS ABEBA. Hailé Szelaszié etiopiai császár Indonéziába látogat. A látogatás időpontját később állapítják meg. (Reuters)

DAKAR. A rendőrség könnyfakasztó bombákkal oszlatta szét egy Dakarban lejátszott nemzetközi mérkőzés nézőseregét, amely megtámadta a léopoldville-i Kongó futbalcsapatát. (Reuters)

PARIZS. Tűz ütött ki Párizsban, a France Soir és két másik lap szerkesztőségi épületében. A Réaumur utca 100. szám alatti palota IV. és V. emeletén a lángnyelvek másfél óra alatt teljesen elpusztították a Journal du Dimanche és az Elle című hetilapok helyiségeit. Ötven tűzoltó másfél órán keresztül küzdött a lángokkal, amíg a tüzet sikerült megfékezni.

LONDON. Az angol televízió nézők milliói szerdán este igazi sztriptízt láthattak. A képernyőn meglehetősen szokatlan műsorra egy dokumentumfilm keretében került sor — a film az angol szórakoztatóipar helyzetét boncolgatta és a helyzetjelentéshez tartozott Arlette művésznő magasszínvonalú produkciója is, amely — fenékgigéltarta a műfaj meztelen igazságát a meghökkentő nézőknek. (Reuters, MTI)

### Háromnapos gyász a lengyel kereskedelmi és halászfloottánál

Varsó (MTI). A „Nysa” lengyel kereskedelmi hajó tragédiájával kapcsolatos vizsgálátok még nem fejeződtek teljesen be, de bebizonyosodott, hogy a hajó legénysége elpusztult. Bár az eddig talált roncsokból nem lehet pontosan megállapítani, a hajóról származnak-e, a hivatalos szervek feladtak minden reményt, hogy a legénység tagjai közül valakit is megment-

elavulttá teszi a TSR-2-őt, amely darabonként hétmillió font sterlingbe, aranyársúlyának többszörösébe kerülne. A repülőgépgyártó ipar multimilliomos vezetői most azzal ijeszgetik a munkásokat, hogy a TSR-2 építési programjának lefűjtése esetén 20 000-an azonnal az utcára kerülnek és ha az amerikaiak ráteszik a kezüket az angol „piacra”, rövidesen összeomlik „a negyedmillió embernek kenyert adó nagyműltű angol repülőgépgyártó ipar”.

„Az Egyesült Államok 51. állama leszünk?” — teszi fel a kérdést a Daily Telegraph csütörtöki vezetőcikke és az egész konzervatív párti sajtóval egyetemben „a hazafiasság próbaköveként” állítja be a választást a brit és az amerikai atombombázók között. A repülőgépgyártó iparnak így sikerült a megelőzéstük felől a munkások többségét mozgósítania az „amerikai árú” előnyben részesítő kormány ellen. A „hazafias” propaganda prédájává vált, teljesen összeavart munkások tehát abba a tragikus helyzetbe kerültek, hogy a fegyvergyárosok uszályában tüntetnek a csillagászati nagyságrendű katonai programok folytatása mellett. (MTI)

A tüntetés ideje alatt Wilson miniszterelnök a kabinet rendkívüli ülésén vitatta meg minisztereivel az összesen 265 000 embert foglalkoztató repülőgépgyártó ipar vezetői és a kormány között napok óta dúló „légitánc” legújabb fejleményeit.

hetnek. A lengyel kereskedelmi és halászhajók, valamint a kikötőkben háromnapos gyászt rendeltek el. Az összes zászlókat félbocra engedték. Az odavesztett tengerészek családtagjai megsegítésére hivatalos intézkedések történtek. A szerencsétlenség az egész ország közvéleményében mély részvételt keltett.

az ú

Bor

A korm...  
novemberé...  
jutott el a k...  
nyekhez, sz...  
mányrende...  
az állások...  
vember 10-é...  
töltve, zárol...  
mányrende...  
lentőségü...  
szempontb...  
kijűzéseket...  
sődleges cél...  
a munkaerő...  
tostása, hog...  
ken a felesl...  
megszűnjene...  
foglalkoztat...  
E szempont...  
tek végreha...  
kormányrend...  
talt, akiket...  
érintett. Így...  
Bihar megy...  
pénzügyi sz...

A MÁSOD

A megyei...  
ügyi osztálya...  
cizen hajto...  
mányrende...  
járás tanács...  
végrehajtás...  
debreceeni já...  
között — h...  
zároltak. E...  
váltak teljes...  
ve november...  
lásban, hely...  
ték ott a m...  
A megyei tá...  
osztálya azo...  
nak vette a...  
zárta a ha...  
éppen azokb...  
ahol eddig...  
volt a védőn...  
receni Járás...  
egészségügyi...  
zetője, dr...  
következőket...  
— Készté...  
mányrende...  
és pénzügyi...  
ve hasznos...  
Késztébevon...  
hogy a vég...  
tett volna...  
hogy a legf...  
megmaradja...  
Elsősorban...  
ra gondolok...  
valami téve...  
talan helyt...  
lennek venn...  
kat, ahol...  
goztak. Ez...  
ugyanis ér...  
olyan orv...  
a védőnői...  
külözhettek...  
újletai orv...  
igen nagy...  
merem az...  
tudom, mily...  
munkája ve...  
elmúlt éve...  
volt ennek...  
saját kérdés...  
Nyiradony...  
egyik vámo...  
ta el a kör...  
ban. Jelenl...  
végrehajtás...  
ezt az állás...  
körzete jel...  
kül van. H...  
védőnő vá...  
munkát fiz...  
tudom. Ere...  
hetjük, ez...  
hát ott l...  
másodállás...  
volna zárol...

NEVÉS V

Mi a véle...  
megyei tan...  
osztályának...  
történt? Er...  
a pénzügyi...  
adóját kérd...  
— A kor...  
rehabilitáci...  
sebb hibát...  
Annyi biz...  
volt az idő...  
nem tudt...  
pontot figy...  
kormányren...  
résztelen...  
másodállás...  
Igy mi úr...  
másodállás...  
telemben...  
sügügyi...  
azonban te...

2. oldal

kabinetfőnöke megnyilatkozása és a Közös... „Az osztrák... közösség... megesség ke... a szabad és... zta.

maidnem koz... zés iránt, —... mechanikai és

gazdagodott tudományos... nyeként —... elkészült a... ógig. A szov... kelet—nyugati

mikus közlése... nek témaköré... es reprodukú.

jobb szomorú... ban kiderült, —... nem összesen... aposabb vizs... nyolc rene...

zonia elnöke... Uganda ha... Kenyai körök... et ad hoc-bi... met. (AFP)

Demokratikus... elentették be... szottság láto...

ban hivatalos

ászár Indoné... rök meg. (Reuter)

oszlatta szét... erégét, amely... (Reuter)

és két másik... D. szám alatti... ra alott telje... című helita... lül küzdött a

ban este igazi... tion műsor... film az on... tetjelentéshez... roja is, amely... a meghokkent

ban

TSR—2-öt, —... t hémillió... ransúlyának... sine.

rtó ipar mul... ói most az... munkásokat, —... pítési prog... sa esetén... az utcára... z amerikaiak... et az angol... en összeom... lo embernek... yműltú an... to ipar”.

Allamok 51. —... teszi fel a... egraph esü... és az egész... ti sajtóval... hazafiasság... állítja be a... s az ameri... k között. A... parnak így... etésüket fel... ségét mozgó... kái áru”.

ó kormány... propagan... ált, teljesen... kások tehát... helyzetbe ke... rvergyárosok... nek a csilla... ndú katonai... ása mellett. (MTI)

gyel... tánál

kereskedel... okon, vala... háromna... tek el. Az... félárboora

tengerészek... segítése hi... sek törté... tlenység az... zvéleményé... keltett.

# Miért nincs védőnő az újlétai orvosi körzetben?

### Bonyodalmak egy kormányrendelet végrehajtása körül

A kormányrendelet 1964 novemberében jelent meg és jutott el a különböző intézményekhez, szervekhez. A kormányrendelet szerint azokat az állásokat, melyek 1964. november 10-én nem voltak betöltve, zárolni kellett. A kormányrendelet igen nagy jelentőségű, és népgazdasági szempontból igen hasznos célkitűzéseket valósít meg. Elsődleges célja a takarékoság, a munkások helyes áteszportosítása, hogy egyes területeken a felesleges munkahelyek megszűnjenek, s a munkások foglalkoztatása teljes legyen. E szempontok szerint igyekeztek végrehajtani mindazok a kormányrendelet határozatait, akiket az új rendelet érintett. Így például a Hajdú-Bihar megyei Tanács V. B. pénzügyi osztálya is.

## A MÁSODÁLLÁS IS ?

A megyei tanács vb pénzügyi osztálya gyorsan és precízen hajította végre a kormányrendeletet, s utasította a járási tanácsok osztályait is a végrehajtásra. Így például a debreceni járásban — többek között — hat védőnői állást zároltak. Ezek az állások nem voltak teljes állással betöltve november 10-én; másodállásban, helyettesítéssel végezték ott a munkát a védőnők.

A megyei tanács vb pénzügyi osztálya azonban üres állásoknak vette a másodállást is, és zárolta a hat védőnői állást, éppen azokban a körzetekben, ahol eddig is a leggyengébb volt a védőnői ellátás. A Debreceni Járási Tanács V. B. egészségügyi osztályának vezetője, dr. Pinczés László a következőket mondotta erről:

— Kétségtelen, hogy a kormányrendelet maga jelentős, és pénzügyi kihatásait tekintve hasznos a népgazdaságnak. Kétségbevonom azonban azt, hogy a végrehajtást ne lehetett volna úgy megoldani, hogy a legfontosabb helyeken megmaradjanak az állások. Elsősorban a védőnői állásokra gondolok. Azt hiszem, itt valami tévedés van. Szerintem talán helytelen volt betöltetlennek venni azokat az állásokat, ahol másodállásban dolgoztak. Ez az intézkedés ugyanis érzékenyen érintett olyan orvoskörzeteket, ahol a védőnői munka szinte nélkülözhetetlen. Így például az újlétai orvosi körzetben, ahol igen nagy a tanyavilág. Jól ismerem az ottani helyzetet, s tudom, milyen nehéz az orvos munkája védőnő nélkül. Az elmúlt évben külön védőnője volt ennek a körzetnek, akit saját kérésére áthelyeztünk Nyíradonyba. Novemberben az egyik vámospécsi védőnő látta el a körzetet, másodállásban. Jelenleg — a rendelet végrehajtása után — zárolták ezt az állást, s így Újléta és körzete jelenleg védőnő nélkül van. Hogy a vámospécsi védőnő vállalja-e tovább a munkát fizetés nélkül, nem tudom. Erre mi nem kötelezhetjük, ez természetes. Én tehát ott látom a hibát, hogy a másodállásokat nem kellett volna zárolni.

— Kétségtelen, hogy a kormányrendelet maga jelentős, és pénzügyi kihatásait tekintve hasznos a népgazdaságnak. Kétségbevonom azonban azt, hogy a végrehajtást ne lehetett volna úgy megoldani, hogy a legfontosabb helyeken megmaradjanak az állások. Elsősorban a védőnői állásokra gondolok. Azt hiszem, itt valami tévedés van. Szerintem talán helytelen volt betöltetlennek venni azokat az állásokat, ahol másodállásban dolgoztak. Ez az intézkedés ugyanis érzékenyen érintett olyan orvoskörzeteket, ahol a védőnői munka szinte nélkülözhetetlen. Így például az újlétai orvosi körzetben, ahol igen nagy a tanyavilág. Jól ismerem az ottani helyzetet, s tudom, milyen nehéz az orvos munkája védőnő nélkül. Az elmúlt évben külön védőnője volt ennek a körzetnek, akit saját kérésére áthelyeztünk Nyíradonyba. Novemberben az egyik vámospécsi védőnő látta el a körzetet, másodállásban. Jelenleg — a rendelet végrehajtása után — zárolták ezt az állást, s így Újléta és körzete jelenleg védőnő nélkül van. Hogy a vámospécsi védőnő vállalja-e tovább a munkát fizetés nélkül, nem tudom. Erre mi nem kötelezhetjük, ez természetes. Én tehát ott látom a hibát, hogy a másodállásokat nem kellett volna zárolni.

## KEVÉS VOLT AZ IDŐ

Mi a véleménye minderről a megyei tanács vb pénzügyi osztályának? Valóban tévedés történt? Erről Tikász Lászlót, a pénzügyi osztály egyik előadóját kérdeztem meg.

— A kormányrendelet végrehajtását illetően mi különösebb hibát nem követtünk el. Annyi bizonyos, igen kevés volt az idő a végrehajtásra, s nem tudunk minden szempontot figyelembe venni. A kormányrendeletben nincs részletes, pontos utasítás a másodállásokra vonatkozóan. Így mi üres állásoknak vettük a másodállásokat is, s ilyen értelemben zároltunk 58 egészségügyi állást. Hozzá kell azonban tennem, hogy később

a zárolt állások 15 százalékát visszaiigényeltük, és meg is kaptuk. A visszaiigényelt állásokat természetesen azokra a területekre kaptuk vissza, ahol égetően szükséges a munkaerő. Visszakaptuk például a hat védőnői állást is. Az egészségügyi osztály azonban csak 3 zárolt állást állított vissza, három védőnői állást

nem töltött be. Sajnos a visszakapott állásokról nem tudunk tárgyalni az egészségügyi osztállyal, mert a kritikus időben az osztály vezetői nem voltak Debrecenben. A jelenleg zároltnak nyilvánított állásokkal kapcsolatban már nem tehetünk további intézkedéseket, a pénzügyi osztálynak erre nincs lehetősége.

## ÚJLÉTA, A „MOSTOHAGYEREK”

A megyei tanács vb egészségügyi osztályának főorvosával beszélgetve kiderült, hogy őket is nagy meglepetésként érte a védőnői állások zárolása. Később az egészségügyi osztály valóban visszakapta a zárolt állások 15 százalékát, de a védőnői állások betöltését illetően ez sem segített. Olyan zárolt állásokra kellett munkásokat adni, melyekben „megáll az élet” munkakerő nélkül (így például kórházak, egészségügyi intézmények technikai személyzete). Emiatt maradt zárolva négy védőnői állás Tegláson, Balmazújvárosban, Polgáron és Újlétán. A helyzet azonban csak Újlétán súlyos, mert a többi községben van védőnő, s bár számuk csökkent, a megmaradtak el tudják látni a feladatokat.

Dr. Lapis Júlia, az egészségügyi osztály vezetője az újlétai helyzetről így nyilatkozott:

— Egyelőre sajnos semmi biztatót nem tudok mondani az újlétai helyzetről. Itt nem találok semmiféle módot arra, hogy a védőnői ellátást megoldjuk. Az ottani orvos munkájának segítésére van lehetőség, a körzeti ápolónő és a mozgó szakorvosi szolgálat havonta egyszer vagy kétszer ellátogat Újléta körzetébe is, és segíti az orvos munkáját. A védőnői munkát azonban ez nem helyettesíti. Ez év szeptemberben, amikor a védőnői iskoláról kikerülnek az új védőnők, talán lesz mód arra, hogy az újlétai problémát megoldjuk. Addig azonban... Mi lesz addig?

Újléta 3000 lakosú község, s csaknem 1000 tanyási lakos el — 16 kilométeres körzetben. A közlekedési viszonyok rosszakk, az orvos képtelen maga bejárni a körzetet, s eredményes, hasznos megelőző munkát végezni. A védőnő hiányának már most is jelentkeznek szomorú tünetei. Több ízben előfordult már, az utóbbi időben különösen, hogy a tanyais emberek közül elég későn kerültek orvos elé súlyos betegek, gyermekek, terhes nők. A védőnő nagyon hiányzik Újlétán, s az orvos képtelen a védőnőt is helyettesíteni.

Mindenképpen meg kellene újra vizsgálni a kormányrendeletből adódó munkakerő-átosztást az egészségügyi osztályon. A pénzügyi osztály — ha tévedett is a másodállást illetően — már nem hozhatja helyre tévedését. A védőnői állások helyes elosztását csak az egészségügyi osztály végezheti el. Kétségtelen, hogy technikai személyzet nélkül megáll az élet az egészségügyi intézményekben. De vajon nem mondhatjuk-e el ugyanezt például — az újlétai helyzetre vonatkozóan? Egy ilyen körzet orvosi ellátása védőnő nélkül vajon nem vezethető-e hasonló következményhez?

A feladat megoldása nem könnyű, de mindenképpen szükséges.

Vattai Miklós

## Hatezer cserép ciklámen

### Tizenkét ezer tő kannavirág

Felkészülten várja a Debreceni Kertészeti Vállalat a februári névnapokat. A Julianák köszöntői hatezer cserép ciklámenben, tizenkét ezer cserép örökzöld növényben és sok ezer vágott virágban változhatnak majd. Áprilusra nyolcezer cserép hortenzia kerül majd forgalomba. Melegkúrában nevelik a kannavirágot, a szalviát, a begóniát, a muskátli, amelyek majd tavasszal kerülnek ki a parkokba. Tizenkétezer kannavirág s ötezer tő muskátli ültetnek ki tavaszra. Debrecen ebben az évben is „virágos” város lesz. Tovább folynak az Új Élet-park kialakítási munkálatai, s megkezdik a Petőfi téri park felújítását is.

Gyakran látni Debrecen utcáin, különböző pontjain felállított sátrakat, melyek alatt serény munka folyik — a legnagyobb hidegben is. Kábelszerelők végzik itt nehéz munkájukat.

A Debreceni Postaigazgató-ságnak hat kábelszerelő szakmunkása van, akik a kábelszerelés vezetésével mennek ki a hiba megkeresésére és kijavítására. Ez nem könnyű feladat, ugyanis a hiba helyének pontos meghatározásához Debrecenben még nincs olyan műszer, mely már a központban jelezne a hiba pontos helyét. A központban ki-gyulladó piros lámpa csak a körzetet jelzi, ahol a hiba forrása lehet, s a kábelszerelőknek egy eléggé tág területen kell megkeresni a hibát, különböző műszerekkel elhatárolni azt a részt, ahol a baj forrása van. Több kábelszálnak kell leszállni ahhoz, hogy végül rábukkanjanak a hibás kábelre.

Kapitány Imre tájékoztatása szerint általában esőzések, olvadások után keletkezik zavar a telefonösszeköttetésekben, a kábelelektelen. Ha ugyanis egy kábel burkolata, szigetelése valahol megszakad, a víz bejut a vékony kábelszálok közé, és zárlatot okoz. Gyakran egyszerű forrasztási hiba is okozhatja a bajt, mint például legutóbb a Kossuth utcán az egyik kábelszálnál. A rosszul leforrasztott kábelszigetelő utat engedett a víznek, és így keletkezett a baj. A nagyobb gondot még most a hiba forrásának megtalálása okozza, de nem könnyű — különösen nagy hidegben — a hiba elhárítása sem. A védősátor nem nyújt különösebb védelmet a hideg ellen.

A kábelszerelők munkája nehéz, fáradságos és igen fontos. Ok biztositják azt, hogy az életünkben immár nélkülözhetetlen kapcsolat, a telefonösszeköttetés zavartalan legyen.

V. M.

## Kábelszerelők



Ezt látjuk a sátor alatt: a szerelő a hiba elhárításán fáradozik

## Megjegyzés

### az előfizetők panaszairól

Lelkendezve fogad egyik barátom. Témát ajánl nekem. Azt írja meg — mondja —, hogy ha az ember le akarja mondani egy újság vagy folyóirat megrendelését, valószínűleg irásban arra a kérdésre, hogy miért nem óhajtja tovább járni a lapot. Téma, igaz. Nem is rossz téma, hiszen amikor megrendelek egy lapot, senki se kérdejtőlem, miért teszem. Mégsem ezt írom meg.

Hanem azt, hogy miért nem érdemes nálunk előfizetni a Központi Hírlapiródnál a Lapokra. Itt van például a Ludas Matyi. Kedden kilenc órakor megvásárolhatom bármelyik újságpavilonban Debrecenben. Évekig előfizetője voltam a lapnak, de hozzám mint előfizetőhöz csak szerdán délután fél hat körül jutott el, amikor hazamentem a munkából. Vagy itt van az Élet és Irodalom. Pénteken délután Budapesten bárki megveheti az utcán. Hozzámt mint előfizetőhöz csak hétfőn délután fél hat körül jut el. Mert előfizető vagyok. S a kapitalista és a szocialista

lapterjesztés között — a jelek alapján egyesek szerint legalábbis — az a különbség, hogy míg az előző kedvezett az előfizetőnek, addig az utóbbi nem törődik az előfizetővel.

Igy aztán 1965-re egyszerűen nem rendeltem meg az Élet és Irodalmat.

Bár így tettem volna más lapokkal is! December elejétől vártam ugyanis, hogy hozza a postás a Központi Hírlapiródnál tartozó lapok — az én esetemben a Nagyvilág, a Művészet, az Élet és Irodalom, a Ludas Matyi — előfizetési számláit. Nem hozta, így nem fizettem. Sose tartom számon hány hónapra fizettem ki az újságot. Gondolom, ha lejár az előfizetés, majd kéri a pénzt. Meg is jött december utolsó napjaiban néhány csekk, amelyen kértek, fizessék ki a jélelvi előfizetési díjat a fenti négy lapra. Az Élet és Irodalom kivételével ki is fizettem, s megnyugodtam, hogy ha késve is, de csak megkapom rendszeresen a lapszá-mokat.

Aztán látom az újságpavilonban, hogy megjelent a Ludas Matyi 1965. évi első száma. Nekem nem jött, pedig megrendeltem, pontosabban a pénzt kijeztettem. Vártam két napot, és utána bebarangoltam a várost, hogy kapjak egy kiternyírt sőt ívott meg, Répási István, utcabeli szomszédja pedig ennél valamivel többet. Fél tíz tájban együtt indultunk hazafelé. Zelei háza volt előbb, ott megálltak, néhány szót váltottak, s aztán kő-szöveget volna, de ekkor Répásinak hirtelen észbe jutott — Halold, szomszéd, a gyereked csúfolja az enyémet, meg is verte. Intsd le a gyereket!

— Az enyém? Nem igaz az, szomszéd! Valahogy így kezdődhetett a szóváltás, amiből aztán egyszerűen nagy huzakodás, csetepaté kerekedett. Zelei elő-rántotta a bicikliját, és a tiz-centiméteres pengével Répási felé sújtott kétszer is. Az egyik szúrás a halántéktájon szántott végig, a csontig hatolva, a másik a jobb mellkast szúrta keresztül, a tüdőt is megsértve. Kis híján halál!

Répási azonnal kórházba vitték a mentők. A megyei bíróság Zelei emberölési kísérlet miatt egy évi szabadságvesztésre ítélte, és egy évre eltiltotta a közügyektől.

A legutolsó tárgyalást Görbeházi tartotta a megyei bíróság. Az emberek arról beszéltek. Így vélekedtek némelyek: a pálinkásüveg az oka mindennek! Mások replikáztak, és nekik kell igazat adni: nem a pálinkásüveg a bűnös, hanem az ember, aki mérték-telenül iszik!

— Szükségesnek tartja-e a KHI, hogy a fentiek után én is néhány más ismerősöm is, akinek hasonló panaszai vannak, külön papíron leírjuk, miért mondjuk az előfizetett lapokat?

## KI A BŰNÖS: az ember vagy a pálinkásüveg?

### TUDÓSÍTÁS A TÁRGYALÓTEREMBŐL

Földesi emberek állnak a megyei bíróság előtt, testvérek: Horváth János, Géza és Tibor. Valamennyien vádlottak. Közülük kettő, János és Tibor fanatikus hívó embe-

rek, baptisták. Ezt a tényt csak azért hangsúlyozom, mert valahol itt kell keresni annak a vizsálykodásnak a magját, amely végül is a bűncselekményhez vezetett.

### KIKÖZÖSÍTÉSŐL VÉRES VEREKEDÉS

A sértett fél Rák István. Őt sebesítették meg súlyosan zásóval, csakánnyal Horváthék. Valamennyien földmunkások, a vizügyi igazgatóság kubikosai. Egyforma emberek. Legalábbis kívülről. Belülről nem, mert a két Horváth, a hívők valamiféle furcsa és elfogadhatatlanul rideg mértéket alakítottak ki önmagukban vallási felfogásuk diktátumára: nem barátkoznak „bűnös” emberekkel.

Visszatérve az esethez: Rák István, amikor a vizügyi igazgatóság alkalmazásába került, a beosztás szerint a Horváthék brigádjába jelentkezett munkára. Hosszú évekket előzőtti sértés miatt büntetve volt. Nos, Horváthék kijelentették, nem veszik fel a brigádba, nem dolgoznak vele együtt. Rák másik brigáddal kezdett dolgozni. A furcsa visszautasítás feszültté tette a viszonyt, napirenden voltak a személyes sértegetések. Kú-

lönösen Horváthék nem nyugodtak, és meglehetősen vizsátszázítói eszközökkel próbáltak ártani Rák Istvánnak. Egyszer feljelentették szemalopásért. A vizsálat kiderítette, hogy nem igaz a vád. Máskor bércsalásért jelentették fel, az sem volt igaz. Rák István gyermeke vízhozó volt a kubikosoknál: Horváthék kiszúrták a kerékpárgumiját, bele-mocskoltak a reggeli kávéjába, és így tovták. Rák ezért egy alkalommal pofonütötte az egyik Horváthot, s emiatt bírósági eljárás indult.

Ezek után történt, hogy az egyik augusztusi napon a kubikosok a földesi kocsmában gyülekeztek munkára. Előtte iddogáltak. Rák a kocsmától a fűszerbolt felé indult ennivá-lót vásárolni, amikor Horváth Géza elébe állt: — Számolnivalónk van! Ásót ragadtott, élével felfelét. Rák rákiáltott: „Meg ne üss!” Akkor Horváth megfordította a szerszámot, és az asó nyelvél kezdte ütni Rák fejét. A többi Horváth is közrefogta. Horváth János csakánnyal támadt rá és vágott a fejére. A kis Rák-gyerek mentette meg az apját, a kocsmából kikiabálta az embereket, ők fogták le a megvadult Horváth testvéreket. Rák súlyosan megsérült.

Igy lett a kiközösítésből véres verekedés. A megyei bíróság súlyos testi sértésben mondta ki a bűnösöknek a Horváth fivéreket. Jánost és Gézát nyolc-nyolc hónapra végrehajtható szabadságvesztésre, Tibort hat hónapi végrehajtható szabadságvesztésre ítélte.

## JÓZANUL SZELID, DE RÉSZEGEN BICSKÁZOTT!

Görbeházi parasztemberek laknak, soha semmi bajuk sem volt egymással. Az egyik őszi napon, délután betértek az italboltba. Találkoztak a négyes számú

kocsmában, és egymás egészségére koccintottak. Jó párszor. Egyikük, Zelei István hat kispohár pálinkát és egy liternyi sört ivott meg. Répási István, utcabeli szomszédja pedig ennél valamivel többet. Fél tíz tájban együtt indultunk hazafelé. Zelei háza volt előbb, ott megálltak, néhány szót váltottak, s aztán kő-szöveget volna, de ekkor Répásinak hirtelen észbe jutott — Halold, szomszéd, a gyereked csúfolja az enyémet, meg is verte. Intsd le a gyereket!

— Az enyém? Nem igaz az, szomszéd! Valahogy így kezdődhetett a szóváltás, amiből aztán egyszerűen nagy huzakodás, csetepaté kerekedett. Zelei elő-rántotta a bicikliját, és a tiz-centiméteres pengével Répási felé sújtott kétszer is. Az egyik szúrás a halántéktájon szántott végig, a csontig hatolva, a másik a jobb mellkast szúrta keresztül, a tüdőt is megsértve. Kis híján halál!

Répási azonnal kórházba vitték a mentők. A megyei bíróság Zelei emberölési kísérlet miatt egy évi szabadságvesztésre ítélte, és egy évre eltiltotta a közügyektől.

A legutolsó tárgyalást Görbeházi tartotta a megyei bíróság. Az emberek arról beszéltek. Így vélekedtek némelyek: a pálinkásüveg az oka mindennek! Mások replikáztak, és nekik kell igazat adni: nem a pálinkásüveg a bűnös, hanem az ember, aki mérték-telenül iszik!

— Szükségesnek tartja-e a KHI, hogy a fentiek után én is néhány más ismerősöm is, akinek hasonló panaszai vannak, külön papíron leírjuk, miért mondjuk az előfizetett lapokat?



# RÁDIÓ- ÉS TV-MŰSOR

## január 18-tól január 24-ig

### JANUÁR 18.

#### HÉTFŐ

##### KOSSUTH-RÁDIÓ

- 5.45 Falurádió.
- 6.20 Sport- és totóhírek.
- 6.35 Hirdetőszoft.
- 8.15 Részletek Szirmai Albert operettjeiből.
- 9.00 Irodalmi színpad a tanterv szolgálatában. Kovács Júlia riportja.
- 9.15 A hét zeneszerzője: Verdi.
- 10.10 A tojásköltő kakas, meg a többiek. Az üdvasok műsora.
- 10.30 Népek zenéje.
- 11.00 Iskolatárs.
- 11.30 Ritmikus percek.
- 12.10 Zenekari muzsika.
- 12.57 A vidéki színházak műsora.
- 13.00 A zenekari muzsika folytatása.
- 13.28 Kersich Anka és Bojtor Imre énekel. Keszthelyi Pál furulyázik.
- 14.10 Válaszolunk hallgatóinknak.
- 14.25 Bekésség háza. Hangjáték Verdi életének utolsó óráit esztendőiről.
- 15.40 A magyar jakobinusok Krúdy Gyula regénye folytatásokban VII.
- 16.10 Harsan a kürtöző! A Gyermekrádió műsora.
- 16.50 Könyvtől - könyvre. Szerkesztő Czine Mihály.
- 17.00 Ótóra tea.
- 18.10 Villanófényben... Mit vezett ma?
- 18.15 A mentálit megzse. Az Ifjúsági Rádió műsora.
- 20.30 Színes szöttek. Királyi udvar.
- 21.40 Enrico Caruso énekel.
- 22.15 Valakinek muzsika. Balázs Árpád nótáiból.
- 22.45 Romantikus muzsika.
- 23.45 Holnapi horoszkóp. Szekszó Tamás írása.
- 0.10 Millitvin: Juanita csókja - részletek.

##### PETŐFI-RÁDIÓ

- 14.00 A bolgár „Obretenov” korus énekel. vezényel. Dimitir Ruszkov.
- 14.25 Delutáni frissítő.
- 15.05 Edes anyanyelvünk.
- 15.10 A delutáni frissítő folytatása.
- 16.10 Rabszolgák unokái. John O'Killens regényét fordította és bemutatja Déri György.
- 16.30 Kamarazene.
- 17.05 Lányok, asszonyok.
- 17.45 Delutáni hangverseny.
- 18.15 Verbunkos muzsika.
- 18.35 Gazdaszemmel.
- 18.45 Fúvószené.
- 19.15 Kapcsoljuk az Ifjúsági Jazzklubot (Elió).
- 19.35 Közzétett a Zeneművészeti Főiskola nagyterméből. A Magyar Áll. Hangverszenekari hangverseny.
- 20.25 Új versek.
- 21.20 Könyvzene Berlinből.
- 21.40 A népek országútján. Beszélgetés Perényi József egyetemi tanárral.
- 22.00 A hét zeneszerzője: Verdi.
- 22.45 A különös testamentum. Páv Andras elbeszélése.

##### URH

- 18.30 Hírek, időjárásjelentés.
- 18.40 Zenekari muzsika.
- 19.35 Táncczene.
- 20.25 Kirsten Flagstad és Set Svanhelm énekel.
- 20.55 Látuk, hallottuk...
- 21.15 Beethoven összes vonósnégyesei I.
- 22.30 Hírek, időjárásjelentés.

##### TELEVÍZIO

- 8.05-17.18 Iskola-tv.
- 17.35 Hírek.
- 17.40 Ifjúsági kisfilmek.
- 19.35 A harangolás vendégekönve.
- 19.55 Vízparti éket a falu.
- 19.70 Esti mese.
- 19.30 Tv-híradó.
- 19.50 Napi legyzedünk.
- 19.55 A menasszony nem tud várn. (Olasz film).
- 21.15 Ernek és ermesek.
- 21.35 Próza a pódiumon.
- 22.10 Bolondszár Iván műsora.

### JANUÁR 19.

#### KEDDŐ

##### KOSSUTH-RÁDIÓ

- 5.45 Falurádió.
- 8.15 Napi hírek.
- 8.20 Vasárhelyi Zoltán: Két tétel az „Erdőmező” sorozatból.

### JANUÁR 20.

#### SZERDA

##### KOSSUTH-RÁDIÓ

- 5.45 Falurádió.
- 6.25 Orvosi tanácsok.
- 8.15 Mentálit megzse. Az Ifjúsági Rádió műsora.
- 8.35 Táncczene.
- 9.08 Rádióiskola. A gyarmati rendszer válsága Indiában.
- 10.10 Zenekari muzsika.
- 11.00 Iskolatárs.
- 11.15 Csodaitör. Részletek Buday-Babó dallamkötetéből.
- 11.34 A Szabó család.
- 12.15 Könyvzene nyusdiaknak.
- 12.57 A vidéki színházak műsora.
- 13.00 Verdi: Risoletto. Háromfelvonásos opera.
- 15.12 Válaszolunk hallgatóinknak.
- 15.37 Fúvósátiratok.
- 15.40 A magyar jakobinusok Krúdy Gyula regénye folytatásokban VIII.
- 16.10 Táncczenei kották.
- 17.05 Húsz perc a Horizont szerkesztőségéből. A riportier Pfeiffer Pál.
- 17.25 Népdalok.
- 18.10 Villanófényben. Mit vezett ma?
- 18.15 Mozart-művek.
- 18.55 Az Ifjúsági Rádiószínház bemutatója. Csókolj homlokon a muszáit.
- 20.25 Rivaldafényben.
- 21.20 Gondolat. A Rádió irodalmi hetilapja.
- 22.20 Sport hírek.
- 22.25 Zenei panoráma. VIII.
- 22.55 Mai szemmel...
- 23.05 Verbunkosok, magyar nóták.
- 23.35 Lassú- és Motetváltások.
- 0.10 Franck Comstock zenekeze játszik.

##### PETŐFI-RÁDIÓ

- 14.00 A Szovjet Rádió műsorából.
- 14.25 Nótasorozat.
- 15.05 Erdőben, bérdben... Versek.
- 15.14 Iskolai korusok énekelnek.
- 15.25 Zenekari muzsika.
- 16.12 A hét királyi. Mesejáték.
- 17.05 A zenekar története IV. rész. Nagy Olivér előadása.
- 17.35 Orvosi tanácsok. A szervező ellenállóképességről.
- 17.40 Hirdetőszoft.
- 17.45 Handlemozgatók és bemutatója. Csókolj homlokon a muszáit.
- 18.20 Munkásokadémiája. A kén. Beszélgetés.
- 18.45 A Mátyás-ut. Nagy együttes játszik.
- 19.15 Katonadalok, csárdások.
- 19.42 Magyarországi úttérkép. Csapó György írása.
- 19.52 Szaburri ünnepek ítétek 1964. Részletek Ván Gyúrn zongorastéből.
- 21.40 Lapoztatás Kálmán Imre naplóiban.
- 23.00 Ujéteverseny-eredmények.

##### URH

- 18.30 Hírek, időjárásjelentés.
- 18.40 Kamarazene.
- 19.40 Könyvzene.
- 20.40 Elokra. Részletek Richard Strauss operájából.
- 21.20 Amerikai népdalok.
- 21.40 Zenekari muzsika.
- 22.30 Hírek, időjárásjelentés.

##### TELEVÍZIO

- 17.25 Hírek.
- 17.35 Falusi dolgokról.
- 17.40 Hol volt, hol nem volt.
- 18.30 Zeni szfár.
- 18.35 Esti mese.
- 19.05 Gárdonyi: Eri csillagok. Közzétett az egyi Gárdonyi Géza Színházról.

### JANUÁR 21.

#### CSÜTÖRTŐ

##### KOSSUTH-RÁDIÓ

- 5.45 Falurádió.
- 8.15 Időszervi nemzetközi kérdések (ism.).

### JANUÁR 22.

#### PÉNTEK

##### KOSSUTH-RÁDIÓ

- 8.25 Reggeli hangverseny.
- 9.10 Az újonc. Viktor Nyekraszov elbeszélése.
- 9.33 Kozák Gábor József népi zenekara játszik.
- 10.10 Harsan a kürtöző. A Gyermekrádió műsora.
- 10.50 Orlando lovas. Részletek Haydn operájából.
- 11.33 Munkásokadémiája. A kén.
- 12.15 Táncczenei kották.
- 12.57 A vidéki színházak műsora.
- 13.00 Vita a korszerű szakképzésről.
- 13.20 Chopin: e-moll zongoraverseny.
- 14.10 Részletek Szónvi Erzsébet A magyar királyi című gyermekoperájából.
- 14.25 Lányok, asszonyok.
- 14.55 Médiaterrén: Részletek Lopez operettjéből.
- 15.40 A magyar jakobinusok Krúdy Gyula regénye folytatásokban IX.
- 16.10 Zenején dalunk! A Magyar Rádió énekekeze játszik.
- 16.33 Longumec. A lenni pártiskola hallgatóinak Anandri Vozneszenszkij pecméja.
- 16.52 Tamara Nyvinsznye énekel. zongorán kíséri Szemion Tolkacsov.
- 17.05 Mesélő múzeumok. Ropcsányi László riportja.
- 17.20 Könyvzenei hangverseny.
- 18.10 Villanófényben. Mit vezett ma?
- 18.15 A Magyar Rádió és Televízió népi zenekara játszik.
- 18.40 Cékák, tervek, feladatok. Beszélgetés Méhes Lászlóval és Pataki Lászlóval. A KISZ KB titkárával. Az Ifjúsági Rádió műsora.
- 19.00 Közzétett az Erkel Színházról. Verdi: Aida. Négyfelvonásos opera.
- 20.32 Az operaközzétés folytatása.
- 22.15 Sport hírek.
- 23.00 Új magyar muzsika. Kassák Lajos versel.
- 23.15 Könyvzenei magyar szerzők műveiből.
- 0.10 Cizányfalok Csenki Imre dalokzárában.

##### PETŐFI-RÁDIÓ

- 14.00 Toronyzene.
- 14.25 Könyv dallamok.
- 15.05 Orpheusz meséje: Arakne a kis pók-leány. Az Ifjúsági Rádió műsora.
- 15.19 A Budapesti Leánykorus énekel. vezényel Csanýi László.
- 15.25 Zenekari muzsika.
- 16.10 Ifj. Magyar Imre népi zenekara játszik.
- 16.50 Minőség kitérés. Földes György írása.
- 17.05 Jelen Eszter és Szabó Csilla hangversenye a stúdióban.
- 17.30 Munkafegyelm és önérték. Dr. Garam József közzéadás írása.
- 17.45 A Bartók Béla Zene-művészeti Szakiskola növendékeinek hangversenye.
- 18.15 A hidrogénbomba. Dino Buzzati írásából.
- 18.40 Petress Zsuzsa és Baksvy Árpád operett-dalokat énekel.
- 19.15 Könyvzene.
- 20.05 Adagio és Scherzo. Albert István összeállítás.
- 20.25 Fiatalokról - fiataloknak. Az Ifjúsági Rádió műsora.
- 21.05 A Fiatalokról - fiataloknak című műsor folytatása.
- 22.00 Táncczene.

##### URH

- 18.30 Hírek, időjárásjelentés.
- 18.40 Kamarazene.
- 19.40 Könyvzene.
- 20.40 Elokra. Részletek Richard Strauss operájából.
- 21.20 Amerikai népdalok.
- 21.40 Zenekari muzsika.
- 22.30 Hírek, időjárásjelentés.

### ALLANDÓ

#### MŰSORSZAMOK:

**KOSSUTH-RÁDIÓ:** 4.30 Hírek, időjárásjelentés. 4.35 Zenei műsor. Közben: 5.00 Hírek. 5.05 Falurádió. 6.00 Hírek. 7.00 Hírek, körzeti időjárásjelentés. Kb. 17.10 Új könyvek. Kb. 7.30 A budapesti színházak és mozika műsora. 8.00 Hírek. 8.05 Műsorismertetés. 10.00 Hírek. 12.00 Déli harangzó, hírek. Kb. 12.57 A vidéki színházak műsora. 14.00 Hírek. 16.00 Hírek. 18.00 Hírek. Kb. 19.50 JÓ éjszakát gyerekek! 20.00 Esti krónika. 22.00 Hírek. 24.00 Hírek.

**PETŐFI-RÁDIÓ:** 5.00 Hírek, időjárásjelentés. 5.05-8.00 Reggeli zene. Közben: 6.00 Hírek. 6.10 Torna. 7.00 Hírek. 8.00 Hírek. 15.00 Hírek. 17.00 Hírek. 19.00 Mi történt a nagyvilágban? 21.00 Hírek. 23.00 Hírek.

### JANUÁR 23.

#### SZOMBAT

##### KOSSUTH-RÁDIÓ

- 5.45 Falurádió.
- 6.20 Orvosi tanácsok.
- 6.35 Hirdetőszoft.
- 8.15 Lányok, asszonyok.
- 8.35 Népdalok.
- 9.10 Lakásokok az állatvilágban. Előadás.
- 9.30 Barokk hangverseny.
- 10.10 „Húsz év magyar hangjátékaiból”.
- 11.17 Klasszikus operett-részletek.
- 12.15 Táncczenei kották.
- 12.57 A vidéki színházak műsora.
- 13.00 Magyarországi felfedezés. Részlet Németh László: A Medve utcai polgári című könyvéből.
- 13.15 Claudia Muzio. Giovanni Martinelli és Florod Sallapin énekel.
- 14.05 Villanófényben. Mit vezett ma?
- 14.10 Kamarazene.
- 14.45 Mi történt a héten a nagyvilágban?
- 15.00 Hírvise... Szerkesztői Petress István. Zenei szerkesztő Beniczés Magda.
- 16.10 A Hétvége című műsor folytatása.
- 16.50 Hírvise... Szerkesztői Petress István. Zenei szerkesztő Beniczés Magda.
- 17.31 Vezényel: Félix Weingartner.
- 18.05 A Vezényel: Félix Weingartner című műsor folytatása.
- 18.10 Közzétett a Jozsef Attila Színházról. Utolsó előadás. Komédia.
- 22.30 Sport hírek.
- 22.35 Táncczene.
- 0.10 A táncczene folytatása.

##### PETŐFI-RÁDIÓ

- 14.00 Pest-Buda énekelte.
- 14.25 Magyar nóták.
- 15.05 A zenei pályán. Ifjúsági rádiójáték.
- 15.55 Orvosi tanácsok.
- 16.00 Hét hangversenykatalauz.
- 16.45 Beregi Oszkár közzéadás.
- 17.05 Magyar költők - magyar dalok.
- 17.22 Handlemozgató. 18.15 A filozófia nagy problémái. Lehergélés és a valóság.
- 18.30 A Handlemozgató folytatása.
- 19.05 Magyar nóták és népdalok.
- 20.05 Mint különös hírvise. Babits Mihály verse.
- 20.15 Verdi: Nabucco. Négyfelvonásos opera.
- 22.00 Új művek a viládrodalomban. Levél a XXX. századhoz.

##### URH

- 18.30 Hírek, időjárásjelentés.
- 18.40 Operarészletek.
- 19.10 A jazz kedvelőinek: Cannonball Adderley sextette játszik.
- 19.30 Csikóré. Irodalmi paródiák.
- 19.50 Prokofjev: Romeo és Júlia - II. szvit.
- 20.20 Népdalok. Fivetem.
- 20.50 Beethoven összes vonósnégyesei III.
- 22.30 Időjárásjelentés. hírek.

##### TELEVÍZIO

- 16.00 Kis zenetörténet.
- 18.03 Hírek.
- 18.10 Fázunk téla.
- 18.15 Párizsi dallamok.
- 18.40 Nővér felvezetések.
- 19.10 Rétről-hétre.
- 19.20 Esti mese.
- 19.45 Nagy siker volt. A szerző két arca. Magyarul beszélő amerikai film. 14 éven felelnek.
- 21.25 Bálom.
- 22.30 Tv-híradó - 2. kiadás.

### JANUÁR 24.

#### VASÁRNAP

##### KOSSUTH-RÁDIÓ

- 8.10 Táncczene.
- 9.00 Edes anyanyelvünk.
- 9.05 Kíváncsiak klubja. Az Ifjúsági Rádió műsora.
- 9.55 Szivárvány. Szerkesztői: Molnár Tibor.
- 11.56 Hallgatónk figyelmébe!

### URH

- 18.30 Hírek, időjárásjelentés.
- 18.40 Belva és román népdalok.
- 19.00 Magyar kamaramuzsika.
- 20.00 Táncczene.
- 20.54 Verdi: Requiem.
- 22.30 Hírek, időjárásjelentés.

### TELEVÍZIO

- 8.05 Iskola-tv.
- 9.40 Nagy szög és tartsd a szádat. Magyarul beszélő francia film (ism.).
- 11.16 Telesport.
- 11.30 A jövő hét műsora.
- 18.30 Téli falusi esték.

### JANUÁR 23.

#### SZOMBAT

##### KOSSUTH-RÁDIÓ

- 5.45 Falurádió.
- 6.20 Orvosi tanácsok.
- 6.35 Hirdetőszoft.
- 8.15 Lányok, asszonyok.
- 8.35 Népdalok.
- 9.10 Lakásokok az állatvilágban. Előadás.
- 9.30 Barokk hangverseny.
- 10.10 „Húsz év magyar hangjátékaiból”.
- 11.17 Klasszikus operett-részletek.
- 12.15 Táncczenei kották.
- 12.57 A vidéki színházak műsora.
- 13.00 Magyarországi felfedezés. Részlet Németh László: A Medve utcai polgári című könyvéből.
- 13.15 Claudia Muzio. Giovanni Martinelli és Florod Sallapin énekel.
- 14.05 Villanófényben. Mit vezett ma?
- 14.10 Kamarazene.
- 14.45 Mi történt a héten a nagyvilágban?
- 15.00 Hírvise... Szerkesztői Petress István. Zenei szerkesztő Beniczés Magda.
- 16.10 A Hétvége című műsor folytatása.
- 16.50 Hírvise... Szerkesztői Petress István. Zenei szerkesztő Beniczés Magda.
- 17.31 Vezényel: Félix Weingartner.
- 18.05 A Vezényel: Félix Weingartner című műsor folytatása.
- 18.10 Közzétett a Jozsef Attila Színházról. Utolsó előadás. Komédia.
- 22.30 Sport hírek.
- 22.35 Táncczene.
- 0.10 A táncczene folytatása.

##### PETŐFI-RÁDIÓ

- 14.00 Pest-Buda énekelte.
- 14.25 Magyar nóták.
- 15.05 A zenei pályán. Ifjúsági rádiójáték.
- 15.55 Orvosi tanácsok.
- 16.00 Hét hangversenykatalauz.
- 16.45 Beregi Oszkár közzéadás.
- 17.05 Magyar költők - magyar dalok.
- 17.22 Handlemozgató. 18.15 A filozófia nagy problémái. Lehergélés és a valóság.
- 18.30 A Handlemozgató folytatása.
- 19.05 Magyar nóták és népdalok.
- 20.05 Mint különös hírvise. Babits Mihály verse.
- 20.15 Verdi: Nabucco. Négyfelvonásos opera.
- 22.00 Új művek a viládrodalomban. Levél a XXX. századhoz.

##### URH

- 18.30 Hírek, időjárásjelentés.
- 18.40 Operarészletek.
- 19.10 A jazz kedvelőinek: Cannonball Adderley sextette játszik.
- 19.30 Csikóré. Irodalmi paródiák.
- 19.50 Prokofjev: Romeo és Júlia - II. szvit.
- 20.20 Népdalok. Fivetem.
- 20.50 Beethoven összes vonósnégyesei III.
- 22.30 Időjárásjelentés. hírek.

##### TELEVÍZIO

- 16.00 Kis zenetörténet.
- 18.03 Hírek.
- 18.10 Fázunk téla.
- 18.15 Párizsi dallamok.
- 18.40 Nővér felvezetések.
- 19.10 Rétről-hétre.
- 19.20 Esti mese.
- 19.45 Nagy siker volt. A szerző két arca. Magyarul beszélő amerikai film. 14 éven felelnek.
- 21.25 Bálom.
- 22.30 Tv-híradó - 2. kiadás.

### JANUÁR 24.

#### VASÁRNAP

##### KOSSUTH-RÁDIÓ

- 8.10 Táncczene.
- 9.00 Edes anyanyelvünk.
- 9.05 Kíváncsiak klubja. Az Ifjúsági Rádió műsora.
- 9.55 Szivárvány. Szerkesztői: Molnár Tibor.
- 11.56 Hallgatónk figyelmébe!

### URH

- 18.30 Hírek, időjárásjelentés.
- 18.40 Belva és román népdalok.
- 19.00 Magyar kamaramuzsika.
- 20.00 Táncczene.
- 20.54 Verdi: Requiem.
- 22.30 Hírek, időjárásjelentés.

### TELEVÍZIO

- 8.05 Iskola-tv.
- 9.40 Nagy szög és tartsd a szádat. Magyarul beszélő francia film (ism.).
- 11.16 Telesport.
- 11.30 A jövő hét műsora.
- 18.30 Téli falusi esték.

### JANUÁR 23.

#### SZOMBAT

##### KOSSUTH-RÁDIÓ

- 5.45 Falurádió.
- 6.20 Orvosi tanácsok.
- 6.35 Hirdetőszoft.
- 8.15 Lányok, asszonyok.
- 8.35 Népdalok.
- 9.10 Lakásokok az állatvilágban. Előadás.
- 9.30 Barokk hangverseny.
- 10.10 „Húsz év magyar hangjátékaiból”.
- 11.17 Klasszikus operett-részletek.
- 12.15 Táncczenei kották.
- 12.57 A vidéki színházak műsora.
- 13.00 Magyarországi felfedezés. Részlet Németh László: A Medve utcai polgári című könyvéből.
- 13.15 Claudia Muzio. Giovanni Martinelli és Florod Sallapin énekel.
- 14.05 Villanófényben. Mit vezett ma?
- 14.10 Kamarazene.
- 14.45 Mi történt a héten a nagyvilágban?
- 15.00 Hírvise... Szerkesztői Petress István. Zenei szerkesztő Beniczés Magda.
- 16.10 A Hétvége című műsor folytatása.
- 16.50 Hírvise... Szerkesztői Petress István. Zenei szerkesztő Beniczés Magda.
- 17.31 Vezényel: Félix Weingartner.
- 18.05 A Vezényel: Félix Weingartner című műsor folytatása.
- 18.10 Közzétett a Jozsef Attila Színházról. Utolsó előadás. Komédia.
- 22.30 Sport hírek.
- 22.35 Táncczene.
- 0.10 A táncczene folytatása.

##### PETŐFI-RÁDIÓ

- 14.00 Pest-Buda énekelte.
- 14.25 Magyar nóták.
- 15.05 A zenei pályán. Ifjúsági rádiójáték.
- 15.55 Orvosi tanácsok.
- 16.00 Hét hangversenykatalauz.
- 16.45 Beregi Oszkár közzéadás.
- 17.05 Magyar költők - magyar dalok.
- 17.22 Handlemozgató. 18.15 A filozófia nagy problémái. Lehergélés és a valóság.
- 18.30 A Handlemozgató folytatása.
- 19.05 Magyar nóták és népdalok.
- 20.05 Mint különös hírvise. Babits Mihály verse.
- 20.15 Verdi: Nabucco. Négyfelvonásos opera.
- 22.00 Új művek a viládrodalomban. Levél a XXX. századhoz.

##### URH

- 18.30 Hírek, időjárásjelentés.
- 18.40 Operarészletek.
- 19.10 A jazz kedvelőinek: Cannonball Adderley sextette játszik.
- 19.30 Csikóré. Irodalmi paródiák.
- 19.50 Prokofjev: Romeo és Júlia - II. szvit.
- 20.20 Népdalok. Fivetem.
- 20.50 Beethoven összes vonósnégyesei III.
- 22.30 Időjárásjelentés. hírek.

##### TELEVÍZIO

- 16.00 Kis zenetörténet.
- 18.03 Hírek.
- 18.10 Fázunk téla.
- 18.15 Párizsi dallamok.
- 18.40 Nővér felvezetések.
- 19.10 Rétről-hétre.
- 19.20 Esti mese.
- 19.45 Nagy siker volt. A szerző két arca. Magyarul beszélő amerikai film. 14 éven felelnek.
- 21.25 Bálom.
- 22.30 Tv-híradó - 2. kiadás.

### JANUÁR 24.

#### VASÁRNAP

##### KOSSUTH-RÁDIÓ

- 8.10 Táncczene.
- 9.00 Edes anyanyelvünk.
- 9.05 Kíváncsiak klubja. Az Ifjúsági Rádió műsora.
- 9.55 Szivárvány. Szerkesztői: Molnár Tibor.
- 11.56 Hallgatónk figyelmébe!

## Elsején érvénybe lépett az új telefonszabás

NYILATKOZNAK A POSTA ILLETÉKES VEZETŐI

Ez év január elsején lépett életbe a közlekedés- és postaügyi miniszter rendelete a telefonszabás egyes díjtételeinek módosításáról.

A rendeletet a közönség nem egyértelműen magyarázza. Ezentúl van néhány olyan részletkérdés, amely a telefon-előfizetőket különösen érdekli. Az új rendelet gyakorlati végrehajtásáról, a telefonokkal kapcsolatos problémákról érdeklődtünk Nyilas Miklóstól, a posta debreceni igazgatóságának műszaki igazgatójától és dr. Orbán Lászlótól, a távközlési kezelési csoport vezetőjétől.

Az alábbi felvilágosítást kaptuk.

### A BESZÉLGETÉS IDEJE HÁROM PERC

Mint ismeretes, az új rendelkezés szerint a telefon alapdíja, szóló állomásoknál és gépi kapcsolású hálózatban 40 forint, kézi kapcsolású hálózatban 30 forint. Ez az alapdíj egyetlen beszélgetés díját sem tartalmazza. Minden külön helyi beszélgetés díja egy forint.

A rendelet szövege alapján elterjedt az a hiedelem, hogy ezentúl a helyi beszélgetések megszabtott ideje három perc, s minden további három percért egy-egy forintot számítanak fel. Az új rendelkezés ezen a téren semmiféle gyakorlati változást nem jelent. A régi díjszabásokban is megtalálható a háromperces időmegállapítás. A posta természetesen érvényt akar szerezni a telefonfülkékben kifüggesztett felhívásnak, amely a beszélgetési időt legfeljebb három percen szabja meg, s általában rövidebb beszélgetésre akarja szoktatni a közönséget. Ezenkívül évek múlva — nagyobb városokban — országosan bevezetik a távtárcsázást. Ennek lényege, hogy a távolsági beszélgetéseket a központok kezelői nélkül, maga az előfizető bonyolítja le. Akkor válik majd az időegység a díjszabás alapjává.

### EGYSZERÜBBEK LESZNEK A SZÁMLÁK

A mostani rendelkezés szerint változás történt a belföldi távolsági beszélgetések díjszabásában is. Nappal például a háromperces távolsági díj 25 kilométerig 4,50 forint, 100 kilométerig 9 forint. Az éjszakai beszélgetéseknél olcsóbb a díj.

A posta január elsejétől a helyi beszélgetéseket már az új, forintos díjszabás szerint számolja. Az előfizetők tehát a februárban érkező telefonszámlákon találkoznak először

az új díjszabással. Az ügyrend egyszerűsítése és a posta munkájának megkönnyítése céljából a számlák nem olyan részletességgel készülnek, mint eddig. A jövőben például távolsági beszélgetés alkalmával a hívott számot és a központot nem tartalmazza a számla, csak az időpontot és az összeget. A telefonon feladott távirat esetében is csak az időpont és a díj szerepel.

Az elmúlt hónapokban a Napló szerkesztőségéhez is több panasz érkezett, hogy a posta többet számol, mint ami a tényleges beszélgetések száma volt. Előfordulhat-e ilyen eset? Milyen az ellenőrzés módszere a beszélgetések pontos megállapítására? Erről is érdeklődtünk a beszélgetés során.

### HOGY INTÉZIK A PANASZOKAT?

Mint elmondották, minden előfizetőnek külön számláberendezése van a központban, amely minden beszélgetést feljegyez. Amikor a hívott fél felemeli a kagylót, akkor lép működésbe a számláló berendezés. Ha előfordul esetleges többszámlálás, annak okát minden esetben külön kivizsgálja a posta. A hiba adódhat abból is, hogy rövidzárlat vagy érintkezés keletkezik, ami megindítja a számlálót. De nemegyszer előfordult már olyan eset is,

hogy a szülők tudta illetve feljegyzése nélkül telefonáltak gyerekek vagy idegenek. Ha a többszámlálással kapcsolatos esetleges panaszokat bejelentik az előfizetők, az igazság megállapítására többféle lehetőség van. Külön megfigyelési díj ellenében a posta például figyel minden beszélgetést. Ha szükséges, a számláló mellé még egy ellenőrző számlálót is felszerel, amely az eredeti helyes működését figyeli. Különös esetekben attól sem zárkozik el a posta, hogy a panaszos személyesen meggyőződjön a készülék számlálójának megbízható műszaki állapotáról. Tehát ha valamilyen oknál fogva az előfizető nem tartja reálisnak a megállapított díjat, panaszával azonnal forduljon a postához.

### LÉNYEGES BŐVÍTÉS NEM VÁRHATÓ

Sajnos ebben az évben lényeges bővítés nem várható. Debrecenben több mint ezren nyújtották be telefonigényüket. Ennek csak kis százalékát — a népgazdasági szempontból indokolt esetben — tudják kielégíteni.

A beszélgetés végén azt is elmondották a postán, hogy — az elterjedt szóbeszédrel ellentétben — semmilyen radikális eszközt nem alkalmaznak a magántelefonok megszüntetésére.

K. F.

## Levél

### LENGYELORSZÁGBÓL

25 ÉVES A POZNANI FILHARMONIA FIÚ- ÉS FÉRFIKARA

(Tudósítónktól)

Debrecenben a kóruskultúra egyik hagyományos fellegvárában talán nem érdektelen néhány szóban megemlékezni egy kiváló poznai kórus jubileumáról. A poznai filharmónia fiú- és férfikórusa évszázados tradíciók méltó őrzője és folytatója. (Poznan városának a XV. századig nyúlik vissza kórusélete.) A város immár világhírű fiú- és férfikórusa 1939-ben alakult a hitleri megszállás idején. Azokban az években fontos kultúrmissziót töltött be, a nemzeti ellenállás gondolatát ápolta a maga eszközeivel. A felszabadulás után egyenletesen felfelé ívelő pályát tett meg a kórus egészen a világhírig. 1951-ben egy varsói koncerten elnyerte a művelődésügyi minisztérium díját. Azóta szinte valamennyi len-

gleg városban fellépett, s művészetét jól ismerik Európában, sőt nemrégben az Egyesült Államokban vendég-szerpelet, s többek között a Fehér Házban is koncertet adott. Repertoárja rendkívül gazdag, mintegy 400 művet ölel fel, közöttük XII. századi lengyel egyházi dalokat, középkori kórusműveket, s a XX. század neves szerzőinek műveit.

A kórus karmestere Stefan Stuligrosz, Pogány Frigyes szerint egy azok közül, akik szobrász módjára tudják művészetükkel élni, lelkivilágunkat formálni.

A kórus felé az ünneplés napjaiban az egész lengyel nép szeretete árad. Debrecen zenei életében is nagy eseménynek számítana, ha a közönség megismerhetné a

legközelebbi kórusfesztiválon a poznaiak egyedülálló művészetét.

## Mesterséges napfény a nagyerdei gyógyfürdőben

Néhány szó az ibolyántúli sugarakról

A téli hónapok szürke égboltját ritkán törí át a napfény, amely nemcsak forrása, de állandó táplálója is minden földi életnek.

A napfény nemcsak a táplálékot biztosítja, hanem ezen túlmenően a normális életfolyamatok fenntartásához szükséges energiát is. Különös jelentősége van ebben a tekintetben a látható fény sugaraknál rövidebb hullámhosszú ibolyántúli vagy ultraviolet (UV) sugaraknak.

Az ibolyántúli sugarak élet-tani hatása sokrétű. Legszembetűnőbb a bőrpír és a leburnulás. A sugárzás hatására a bőrben enyhe — vagy súlyosabb — gyulladás fejlődik ki, mely a bőr piros színében és melegebb tapintatában nyilvánul meg. Nem azonnal jelentkezik, csupán néhány órával a napozás után, és 3-4 napig eltart. Erőssége több tényezőtől függ, így elsősorban a napozás hosszától, az UV-sugárzás erősségétől (páradús vagy szennyezett levegőben gyengébb az UV-sugárzás) és az egyéni érzékenységtől. Fehérbőrű, száke vagy vöröshajú egyének könnyebben megégnék, mint a barnák vagy a feketék. Az egyéni érzékenységet befolyásolja a nap is; meglepő, hogy a gyermekek és öregek jobban tűrik, mint a középkorúak. A túlságosan hosszú ideig tartó napozás súlyos elváltozásokhoz vezethet: a bőr felhóly-

gosodik, magas láz léphet fel. Néhány napozás után be-következik a bőr leburnulása. Az ibolyántúli sugárzás hatására a bőrben bizonyos elő-anyagokból festékszemeskek, ún. pigmentek képződnek, melyek csökkentik a túlzott napozás veszélyét; amellől Európában a csokoládébarna bőrt igen vonzóknak, divatosnak is tartják.

Az UV-sugárzás másik fontos vegyi hatása a D-vitamin képzése a bőrben az ergosterin nevű vegyületből. A D-vitaminnak a csontfejlődésben van nagy szerepe. Hiányában jön létre az angolkórnak nevezett csontfejlődési zavar. Eppen ezért igen fontos, hogy a csecsemők, fejlődő gyerekek elegendő napfényt kapjanak.

Ibolyántúli sugárzásban nő a vörösvérsejtek száma és vérfesték-tartalma. Ezért igen jó hatású a napfény másodlagosan, azaz vérvettség következtében beállott vérszegénységben. A vérkeringés fokozódik, a vérnyomás némileg csökken. Csökken a vegetatív idegrendszer feszültségi állapota (szimpatikotonia). Csökken a légzés szaporasága, mélyebbek lesznek a lélegzvételek, ezáltal javul a szervezet oxigénellátottsága. A bakteriumok által termelt mérgező anyagok, a toxinok káros tulajdonságai csökkennek, ugyanakkor a fehér vérszövet baktériumölő képessége foko-

zódik. Az anyagcsere az ibolyántúli sugárzásban fokozódik. Ez az oka annak, hogy pajzsmirigyűtengésben szenvedők a napozást rosszul tűrik, mert anyagcserejük úgyis nagyobb a kelleténél.

Mindenek hatáskor összege-ződése képen az UV-sugárzás erősíti, edzi a szervezetet, fokozza a fertőzésekkel és a fizikai—szellemi igénybevétel-lel szembeni ellenállóképes-séget, helyes irányba igazítja az idegrendszer egyensúlyi állapotát. Emellől előnyös hatású lehet különböző beteg-ségekben (így allergiás, bőr, mozgásszervi betegségekben) és a tbc egyes formáiban) szenvedőknek.

Télen, amikor nem áll rendelkezésre elegendő természetes ibolyántúli sugárzás, mesterséges forrásokból — kvarc-lámpával — pótolhatjuk.

A téli napfényhiány pótlá-sára a debreceni nagyerdei gyógyfürdő bevezette a kvarc-fény-szolgáltatást. Orvosi ta-nácsra és felügyelet mellett a gyógyfürdőben igénybe ve-hető a „mesterséges napfény”. Január 15-től kezdte meg a gyógyfürdő a napfénypótlást.

Dr. Groák Lajos, a debreceni nagyerdei gyógyfürdő főorvosa

### 40 éves a TF

A Budapesti Testnevelési Főiskola ebben az évben ünnepli fennállásának 40 éves évfordulóját. Az intézmény az évtizedek folyamán világhírnevet vívott ki, kiváló tanárok, szakemberek, edzők kerültek ki a főiskoláról. A most folyó 1964-65-ös tanévben rekordszámú a részvétel: 854 hallgatója van a TF-nek. A tanári szak nappali tagozatának 310, a levelezőnek 306, az edzői szaknak 192-es a létszáma, míg a sportvezető képzésen 46-an vesznek részt. A kora ősre tervezett jubileumi ünnepek keretében kerül sorra a IV. nemzetközi tudományos ankét, amelyre sok külföldi szakembert várnak.

A jubileum alkalmából ösz-szel nagyszabású díszturnát rendeznek. (MTI)

### Kutyakiállítás lesz Debrecenben

1958 óta működik Debrecenben a Kutyatenyésztők Országos Szövetségének helyi csoportja. Tagjai az elmúlt hat év alatt húsz nemzetközi díjat szereztek. Legutóbb, az 1964 júliusában Budapesten megrendezett nemzetközi kutyakiállításról három díjjal tértek haza, egy boxer, egy komondor és egy puli kapott érmet.

A megyében mintegy 120 fajtszta, zárt pedigérujú kutyát tart számon a kutyate-nyésztők szövetsége. Ezeknek az állatoknak ősei ötödízigen törzskönyvezettek. A debreceni csoport főként a puli, a pumi, a kuvasz, a komondor, a rövid és a szájkas szőrü vizsla fajták felkutatásával foglalkozik. Ezek a fajták — a vizsla kivételével — nyáj-őrök, házőrzők; tenyésztésük szorosan kapcsolódik az alföldi ridég-állattartáshoz. A vizsla szintén igen régi fajta, már az 1500-as évektől számon tartják Magyarországon.

Júniusban Debrecenben rendezik meg a kelet-magyarországi kutyakiállítást, amelyre máris sok külföldi kutyate-nyésztő nevezett be.

### MODERN ruhák



A Debreceni Minőségi Szabó Ktsz Vörös Hadsereg úti női szalonjában havonta 60-70 különböző ruha- és kabátmodell készül megrendelésre. Kepeinken egy-egy szépen sikerült darabot mutatunk be. Angol szabású teveszőr lélikabát, halvány lila színben



Kisestélyi ruha sötétbordó brokát anyagból, francia szabással



A poznai fiúkórus és vezetője, Stefan Stuligrosz, tapsviharban

Az idei t...  
gító szaksz...  
ról tárgyal...  
tő-, Fa- és...  
Dolgozók...  
központi v...  
nacsokzason...  
gyi Miklós...  
az MSZMP...  
ának tagja...  
Rezső épít...  
valamint az...  
tőanyagipar...  
vezetője.

Gyöngyösi...  
szervezet...  
között elmo...  
Építészeti...  
típusra —...  
alapján —...  
százalékra...  
évi tervét...  
nál csaknem...  
rinttal keve...  
fizetett be...  
szére, és n...  
kás átadása...  
Az építőipa...  
melékénybi...  
daságosabba...  
mint az előz...

A lakóhá...  
dasági, a...  
az ipari té...  
gos építé...

A gyógyszer...  
zalekra tel...  
termelési té...  
jelentős va...  
Gyógyszer...  
mék Gyá...  
BIOGAL G...  
sággal zárta...  
Az érték...  
tartozik, he...  
előző évhez...  
lékkel nőtt...  
lés. És az...  
101,2 száza...  
Nem alakul...  
az önköltsé...  
zalekkel sz...  
százalékkal...  
szoritani a...

A terme...  
fokozódott...  
tervezés ki...  
szolgáló 19...  
1964-ben 80...  
fel az egy...  
érték és a...  
72,4 százalé...  
melékényse...  
fejlesztés...  
le a tavaly...  
zett 33 új...  
móv. amov...  
lével szembe...  
lentés. Ne...  
beruházási...  
se amit es...  
hogy a for...  
móvétel, a...  
csanakokán...  
Országos...  
nóknak, az...  
szer- és Tá...  
riumának...  
szervezet...  
szóló...  
se mozdítá...

Az 1965...  
évinél szem...  
létes termé...  
meg az ex...  
nvelését f...  
2,1 százalé...  
Négy eng...  
hez képest...  
vábbi 2,5...  
névelés sz...